Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Fight Pigs Gersau	1L
CLUB 2 Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort / Location / Luogo	Wollerau	Date / Datum / Date / Data	13.08.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	19:07
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	SC502		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Torneo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	130

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	219064	RUSSENBERGER Tanja	
Official scorer / Marqueur	216401	BETSCHART Sabrina	
Referee 1 / Arbitre 1	207032	SANSONNENS Gilles	
Referee 2 / Arbitre 2	205183	OBERSON Yvan	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	7
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	5
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
2	13

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Fight Pigs Gersau

Nr. / No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
15	C	HÄUSLER Damian				80052
94	A	GRAF Armando				216706
44	G	MÄRCHY Stefan	X			219522
7	G	BAGGENSTOS Dean	X	X	X	80007
12		BETSCHART Tobias				80901
13		ULRICH Carlo				80107
86		HABEGGER Dario				216951
88		SCHELBERT Erich				80216
91		HÄUSLER Philippe				80053
8		BETSCHART Lukas				80012
16		MANEA Marco				216707
42		CAMENZIND Kilian				221222
55		EGLOFF Severin				204223
81		CAMENZIND Roland				80034

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: MÄRCHY Bruno — Signature — 216914

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
23:20	8	94	1
27:09	88	12	2

TOTAL: 2

TIME OUT: X X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
17:03	15	2	00:00	19:03	E
24:11	81	2	00:00	25:21	H
31:46	81	2	00:00	33:46	L
49:55	81	2	00:00	51:55	I
58:14	94	5	00:00	60:00	B1

TOTAL: 13 min

2 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. / No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel				97189
26	A	SUNDERMANN Fabrizio				201571
32	G	GIUBBINI Damian	X	X	X	5004
	G					
33		FASSORA Aron				203383
77		SANTORO Fabiano				2105
30		MURI Marcel				96404
17		MELI Raffaele				203239
23		CRIVELLI Michele				98032
50		RAGGI Marcel				214142
37		BIALIK Stefan				2307
6		KAUFFMANN Matteo				211405
85		BERNASCONI Daniel				207459
88		ZAPPA Andrea				201196
10		DIDIER Christian				207385

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BAY Roy — Signature — 99215

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
05:53	77	30	1
20:17	30	66	2
24:05	33	30	3
24:56	85	6	4
25:21	50	17	5
28:36	30	6	6
34:58	33	66	7
37:00	17	77	8
45:30	85	88	9
49:14	37	6	10
53:50	23	37	11
54:44	77	50	12
55:31	85	37	13

TOTAL: 13

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
14:35	17	2	00:00	16:35	H
27:40	23	2	00:00	29:40	J1

TOTAL: 4 min